

سی و یکمین کنفرانس
بین‌الکلیسایی
مسیحیان ایرانی
در جنوب آمریکا

۱۷-۲۰ اکتبر ۲۰۱۹

در اردوگاه مانت لبنان

در سیدارهیل (جنوب دالاس)، تگزاس

شادی زندگی مسیحی

The Joy of
the Christian Life

Iranian Christians

31st Regional Conference

October 17-20, 2019

Dallas, Texas

At

Mt. Lebanon Baptist Encampment

چهار روز و سه شب فراموش‌نشده برای
آموزش، مشارکت و استراحت در میان دوستان،
خانواده و ایمانداران مسیحی از نقاط مختلف

Please complete the registration form and
send with full payment to the IBCD address
below. Registration must be received by
September 20, 2019. Refunds, less a \$50
processing fee, will be granted for cancellations
received by September 20, 2019.



Mt. Lebanon Baptist Encampment
1701 Texas Plume Road
Cedar Hill, TX 75104

If you need a ride from DFW airport or
Dallas Love Field, please contact us before
the conference to make arrangements.

Iranian Baptist Church of Dallas
4001 Custer Road
Plano, TX 75023, USA

Phone: 214-348-8098
Email: ibcdallas@yahoo.com

نکات برجسته کنفرانس:

مرکز کنفرانس با صفا، راحت و مجهز؛ پیام‌های
الهام‌انگیز؛ مطالعه کتاب مقدس؛ دعا‌های گروهی؛
سرودهای متنوع؛ شهادت‌های مسیحی؛ مشارکت‌های
پربرکت؛ اوقات مشورت با کشیشان؛ برنامه جوانان و
کودکان؛ بازی و ورزش؛ مراقبت از اطفال.

برنامه جوانان

یکی از امتیازات این کنفرانس، برنامه مخصوص
جوانان است. همزمان با جلسات بزرگسالان، گروه
جوانان توسط تیم تعلیمی جوانان، با سلیقه و ابتکار
هوشمند کلام خدا را تعلیم داده، با سرگرمی‌های
متنوع، در رشد جوانان ما در ایمان مسیحی خدمت
خواهند نمود.

Youth Program

Parallel with the adult sessions,
experienced teachers will be teaching our
youth God's Word combined with many
fun-filled activities.

برنامه کودکان

یکی دیگر از امتیازات این کنفرانس، برنامه
مخصوص کودکان می‌باشد. همزمان با جلسات
بزرگسالان، گروه ورزیده تعلیمی کودکان برنامه
مخصوص فرزندان را در سنین مختلف کودکان را با
استفاده از وسایل سمعی و بصری، و سرگرمی‌های
متنوع تعلیم و نگهداری خواهند کرد.

Children's Program

Parallel with the adult sessions,
experienced children workers, using various
audio and visual means, along with fun-filled
activities, will teach, and take care of our
children.

Conference Registration Form

Date_____

Mr._____

Mrs./Miss_____

Address_____

City_____ State_____ Zip_____

Phone (_____) _____

Email _____

Names and ages of children:

Roommate preference_____

Arrival date and time_____

☐ Amount enclosed \$_____

(Make check payable to IBCD)

☐ Please charge \$_____

☐ Visa ☐ MasterCard

☐ Discover ☐ American Express

Card # _____

Exp. Date ____/____/____

Security Code (on back) _____

Name on Card _____

Billing Address (if different from above)

Signature _____



دوستان عزیز،

از شما و خانوادهٔ محترم دعوت می‌نمائیم که در کنفرانس پائیزهٔ ما شرکت نمائید و برای چهار روزِ فراموش‌نشدنی با دوستان و ایمانداران از نقاط مختلف در تعالیم و مشارکت‌ها شرکت کرده و زندگیتان را بطور مثبتی تغییر دهید.

موضوع: شادیِ زندگیِ مسیحی

تاریخ: پنجشنبه ۱۷ اکتبر تا یکشنبه ۲۰ اکتبر ۲۰۱۹

مکان: اردوگاهِ مانت‌لبنان در سیدارهیل، تگزاس

هزینه: (همراه با ثبتِ نام تا ۲۰ سپتامبر)

بزرگسالان (دو نفر در هر اتاق)	۲۲۰ دلار هر نفر
فرزندان (در اتاق والدین)	۱۳۵ دلار هر نفر
خانواده با یک فرزند	۵۰۰ دلار
خانواده با دو فرزند	۵۵۰ دلار
شهریهٔ غیرشبان‌روزی، روزی ۷۰ دلار هر نفر	
شهریه برای کسانی که در تمام کنفرانس شرکت نمی‌کنند، ۴۰ درصدِ شهریهٔ کنفرانس برای هر روز.	

شهریهٔ کنفرانس شامل اتاق مُتل مانند با دو تخت دونفره، دستشویی و حمام خصوصی، ۹ وعده غذا و هزینهٔ کنفرانس خواهد بود.

توجه کنید: تعداد اتاق‌های مُتل مانند محدود است و به ترتیب دریافت نام‌نویسی‌های همراه با شهریهٔ لازم تا ۲۰ سپتامبر ۲۰۱۹ پر خواهد شد.

در صورت تجدید نظر، تا قبل از ۲۰ سپتامبر، شهریهٔ پرداختی منهای ۵۰ دلار پس داده می‌شود.

معلم سمینارِ کتاب مقدس

کشیش دکتر ایرج همتی



برادر ایرج، بیش از ۳۰ سال مشغول خدمت در کلیسای مسیح بوده و ۲۵ سال است که شبانی کلیسای ایرانیان دالاس را بر عهده دارد. کشیش ایرج داری مدارک فوق لیسانس الاهیات از دانشگاه الاهیات بپتیست‌ها و دکترای خدمت مسیحی از دانشگاه الاهیات مسترز، در لس‌آنجلس، کالیفرنیا می‌باشند. کشیش ایرج همزمان با خدمت شبانی، به سفرهای خدمتی در خاورمیانه و اروپا، و ساختنِ برنامه‌های ماهواره‌ای مشغول می‌باشند.

کشیش جهانگیر دادرسی: موزیک و پرستش



برادر جهانگیر شبان کلیسای ایرانیان در اورنج کانتی می‌باشند. ایشان بیش از ۳۰ سال در خدمت کلیسا، تعالیم سرودهای روحانی، و تهیهٔ برنامه‌های ماهواره‌ای بوده‌اند. برادر جهانگیر از کینگز کالج در کالفرنیا، لیسانس الاهیات مسیحی را دریافت نموده‌اند.



با خود به کنفرانس بیاورید:

کتاب مقدس، قلم، لباس غیررسمی، ژاکت و لوازم شخصی.

*** آوردن حیوانات خانگی اکیدا ممنوع است. ***

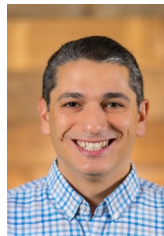
سخنرانان کنفرانس

کشیش کنِ تمپل (فرشاد)



برادر کن مبشر و مدرس الاهیات مسیحی. برادر کن نزدیک ۳۰ سال به خدمت و بشارت انجیل در میان ایرانیان مشغول می‌باشند. برادر کن معلمی وفادار در تدریس کلام خدا و تاریخ کلیسا می‌باشند و مدرک فوق لیسانی الاهیات مسیحی را از دانشگاه بین‌المللی کلمبیا در کارولاینای جنوبی دریافت نموده‌اند.

کشیش افشین ضیافت



برادر افشین از سال ۲۰۱۰ شبان کلیسای انگلیسی زبان پرآویدنس در شهر فریسکو در شمال دالاس می‌باشند. قبل از خدمت شبانی بیش از ۱۰ سال مبشر و معلم کتاب مقدس و بنیانگذار دورس تعلیمی در دانشگاه بی‌لر بودند. برادر افشین سال‌ها در سفرهای خدمتی به خاورمیانه ایرانیان را تعلیم داده‌اند. برادر افشین مدرک فوق لیسانس الاهیات را از دانشگاه الاهیات ساوت‌وسترن، در فورت‌ورت، تگزاس دریافت نموده‌اند.

کشیش محمد ثانوی



برادر محمد بیش از ۳۰ سال بین ایرانیان در خاورمیانه و اروپا خدمت می‌کنند. ایشان نویسنده و مترجم بیش از ۳۰ کتاب به زبان فارسی، و مؤسس و مدیر آموزشگاه کانون کتاب مقدس می‌باشند. برادر محمد خادمی وفادار به کلام خداوند بوده و از دانشگاه الاهیات بیسن، در برمینگهم، در آلاباما فوق لیسانس الاهیات را دریافت نموده‌اند.

Dear Friends,

You are invited to attend the Fall Conference of the Iranian Christians in Dallas. You will be able to fellowship with believers from various parts of the country and receive life-changing teaching.

Date: October 17 - 20, 2019

The conference begins with registration at 4:00 p.m., Thursday, October 17, and ends at 2:00 p.m., Sunday, October 20.

Place: Mt. Lebanon Baptist Encampment in Cedar Hill (south of Dallas), Texas

Theme: The Joy of the Christian Life

Speakers: Bro. Ken Temple, M. Div., Columbia International University, SC;

Bro. Afshin Ziafat, M. Div., Southwestern Baptist Theological Seminary, Ft. Worth, TX;

Bro. Mohammad Sanavi, M. Div., Beeson Divinity, Birmingham, AL,;

Bro. Iraj Hemati, M. Div., BMA Seminary, TX; D. Min., Masters Seminary, Los Angeles, CA.

Registration Fees:

Adult (double occupancy)	\$220.00/person
Child (in parent's room)	\$135.00
Family: 3/room	\$500.00/room
Family: 4/room	\$550.00/room
Commuter fee	\$ 70.00/day
Part time conference rate is 40% of applicable full conference fee per day.	

Conference fee includes motel-type room with private bathroom, 9 meals, and conference expenses. The limited number of motel-type rooms will be assigned on a first-come, first-served basis, for registrations received by **September 20, 2019**, with full payment.

What to bring: Bible, pen, casual wear, jacket
No pets are allowed.